

Franckesche Stiftungen zu Halle

Křestianské Katolicke [!] Navčenj Mládeže

Sinapi, Franz Ignaz

Brně, 1698

O Pekle, O Nebi

Nutzungsbedingungen

Die Digitalisate des Francke-Portals sind urheberrechtlich geschützt. Sie dürfen für wissenschaftliche und private Zwecke heruntergeladen und ausgedruckt werden. Vorhandene Herkunftsbezeichnungen dürfen dabei nicht entfernt werden.

Eine kommerzielle oder institutionelle Nutzung oder Veröffentlichung dieser Inhalte ist ohne vorheriges schriftliches Einverständnis des Studienzentrums August Hermann Francke der Franckeschen Stiftungen nicht gestattet, das ggf. auf weitere Institutionen als Rechteinhaber verweist. Für die Veröffentlichung der Digitalisate können gemäß der Gebührenordnung der Franckeschen Stiftungen Entgelte erhoben werden.

Zur Erteilung einer Veröffentlichungsgenehmigung wenden Sie sich bitte an die Leiterin des Studienzentrums, Frau Dr. Britta Klosterberg, Franckeplatz 1, Haus 22-24, 06110 Halle (studienzentrum@francke-halle.de)

Terms of use

All digital documents of the Francke-Portal are protected by copyright. They may be downloaded and printed only for non-commercial educational, research and private purposes. Attached provenance marks may not be removed.

Commercial or institutional use or publication of these digital documents in printed or digital form is not allowed without obtaining prior written permission by the Study Center August Hermann Francke of the Francke Foundations which can refer to other institutions as right holders. If digital documents are published, the Study Center is entitled to charge a fee in accordance with the scale of charges of the Francke Foundations.

For reproduction requests and permissions, please contact the head of the Study Center, Frau Dr. Britta Klosterberg, Franckeplatz 1, Haus 22-24, 06110 Halle (studienzentrum@francke-halle.de)

[urn:nbn:de:gbv:ha33-1-228841](https://nbn-resolving.org/urn:nbn:de:gbv:ha33-1-228841)

Wrosem.

Gať pak / kdyby ten w Dřistech nebyl /
za kterého se Misse S. slauží?

Podobné k wjře gest / že se geho
neybližšýmu Pěsteli dostane.

Takéli se druhé radugi / když gedna
wsiwobožená gest?

Wrosem. Srdečně gi toho přegi.

O Pekle.

Co gest Peklo?

Gest přebrozný ohnivý žalár /
w němž se Bezbožni na věky trápiti
budau.

Kde gest Peklo?

W Prostředku Země. 2. 105.

Co tam Bezbožni snáseti musy?

Nesnesytelnau Horkost / Žymu!
Smrad / Glad / Žižně / Nemocy / a
wsseckno zlé.

G 3

Horz

Horkýli gest Dheň Pekelný:
Tisýkrát horčegšý nežli náš.

Takéli gest gasný:

Nie: Ale gest wšfechen tmawý / a
wydáwá od sebe smradlawý Dým.

Gak weliké gsau Pekelné Mučy?

Neymensšý Muka gest tak weliká /
gako ta neywětššý zde na Swětě.

Která gest ta neywětššý?

Že na Boha patřiti nemohau.

Máli geden wětššý Mučy nežli
druhý?

Owšsem. Který wice hřešyl / ten
má wětššý Trápení.

Takéli se kdo pro geden hřích smro-
tedlný do Pekla dostane?

Owšsem. Neb dáblowé gen ge-
den Hřích učinili.

Máli geden dábel wětššý Trápení
nežli druhý?

Owšsem.

Owssem. Který wice do Pešla
přiwedl / ten wěššý Trápenj má.

Zakéli se Zatraceney poznaji?

Owssem. Byť se prwe niěkdy nes
widěli.

Budeli gedet druhého litowati?

Ach ne. Ale budau se brozně proz
kljnati.

Magili někdy Odpočinuti?

Ach ne. Ani gednoho Okamženy.

Zakéli zwyknau tomu Trápenj?

Nie. Ale čím dále tym wěššý gim
přicházeti bude.

Kdy pať se wen dostanau?

Niěkdy wice na Wěky.

Což nemohau vmřiti?

Nie. Ačby rádi pomřeli / ale ne
mohau.

Mámeli se za ně modliti?

Sokonce ne: Nieb negsau hodni /
anižby gim to prospělo.

O Nebi.

Gakau magi Radosť Swatj
w Nebi.

Magi wsseckno co gesich Srdce
požádá.

W čem takowau Radosť magi?

W spateřowánj Boha.

Co gest Bůh tak pěkný?

Owssem, Neb se nie tak pěkného
nemůže wymysliti / gačo gest Bůh.

Magili wsšychni Swatj gednosten-
nau Radosť?

Nie. Niebo ten který wjce co do-
brého činil / také wjce má Radosť.

Ználi gedem druhého?

Owssem že se znagi.

Takéli mohau wěděti / co my činime?

Owssem. Kdy gen chrěgi.

Wili Dítě / co zde geho Rodičowé
činj? Bez

Bez pochyby: Neb to wsslechno w
Bohu widěti může.

Zakéli s námi Vtrpnost magi?

Owsssem: Ale wssak bez gegich
Zármučku.

Zakéli se za nás modlj?

Owsssem: Sýchy snad Swět wse
ce nestál.

Za které se nehywjce modlj?

Za ty / kteréj ge pilně ctili / a gim
se poraučeli.

Modlitby před Katechys-
mussem.

We Gméno Otce + / y Syna + /
y Duchu + Swatého / Amen.

OTce nás/ genž gsy na Nebesých.
Poswěť se Gméno twé. Přigď
Brálowstwí twé. Bud Wíle twá/
gafo w Nebi / tak y na Zemi. Chléb
G s nás